

l'Humanité

JOURNAL SOCIALISTE QUOTIDIEN

Directeur Politique : JEAN JAURÈS

SAMEDI 10 SEPTEMBRE 1910

LA QUESTION FINLANDAISE

IMPRESSIONS D'UN LEADER SOCIALISTE

La Finlande « fara da se ».

L'EXÉCUTION DE TUNIS

ON A TUÉ UN MALADE

« Tout ce qu'on pourra faire ne me rendra pas mon fils ! » dit le père de Duléry.

DANS LA GARNISON D'ANTIBES

Donnez de l'Eau pure aux Soldats. Criailleries des Bourgeois ameutés.

On a encore fusillé deux Soldats

L'INTERNATIONALE COOPÉRATIVE A HAMBOURG

La Deuxième Journée du Congrès

DISCUSSION DES RAPPORTS

NOMINATION DU COMITÉ CENTRAL

Karelian Fever

Chasing Martin Hendrickson



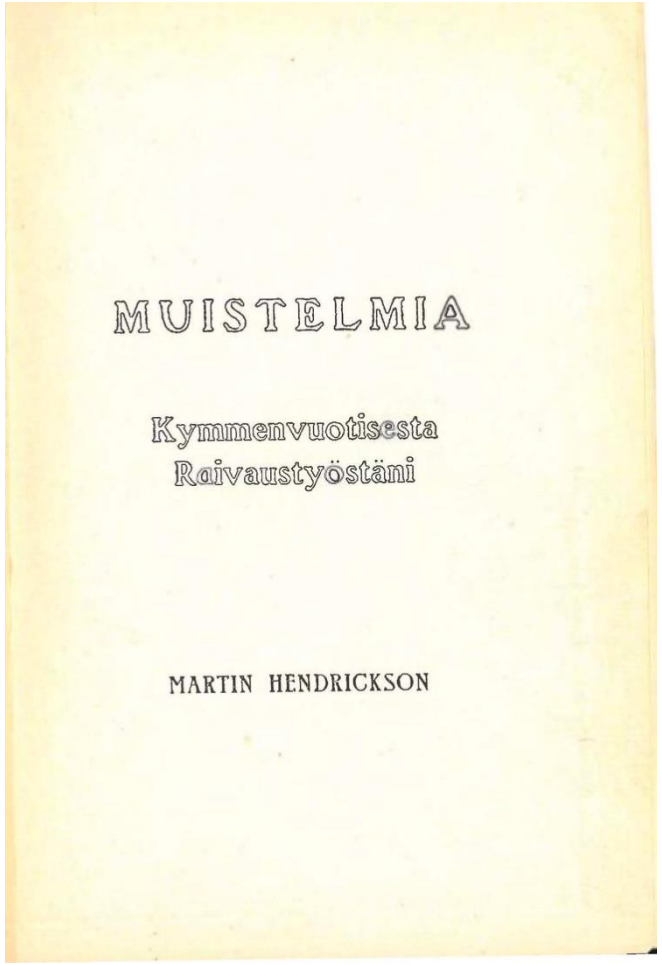
Course Outline

Class Meeting Date	Topic	Recommended reading and/or watch
October 29	Introduction • How this course came to be • Finnish immigration • Socialism in the late 19th and early 20th centuries	*To the Finland Station*
November 5	**Chasing Martin Hendrickson**	
November 12	The Russian Revolutions	*10 Days that Shook the World* and *Reds*
November 19	Immigration and the American response	
December 5	Karelian Fever	*They Took My Father*



Check the WISE website for slides, bibliography, and links to movies and other materials





Memoirs of my ten years of clearing work

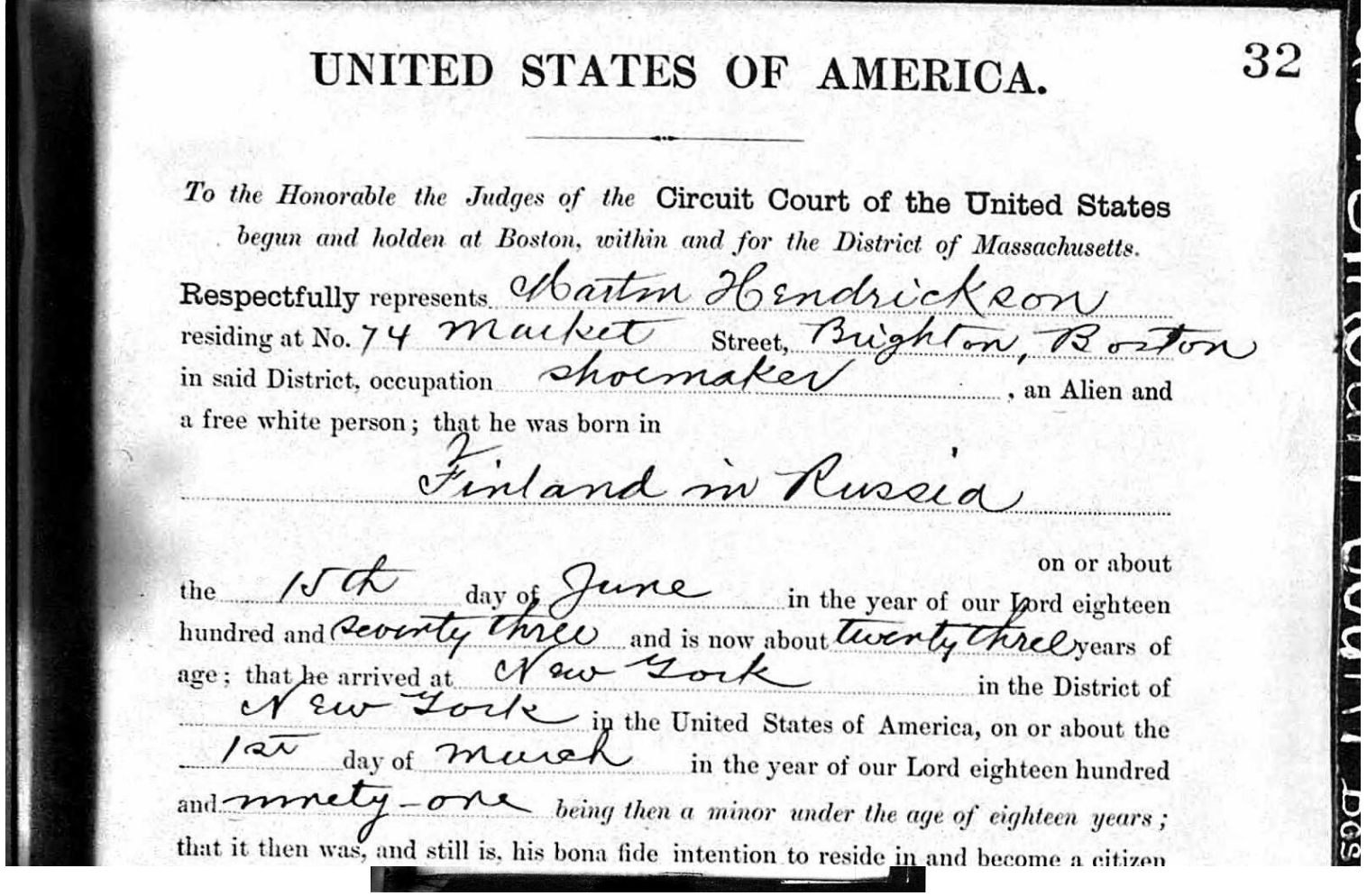






Kivijärvi, Finland





UNITED STATES OF AMERICA. 32

To the Honorable the Judges of the **Circuit Court of the United States**
begun and holden at Boston, within and for the District of Massachusetts.

Respectfully represents Martin Hendrickson residing at No. 74 Market Street, Brighton, Boston in said District, occupation shoemaker, an Alien and a free white person; that he was born in

Finland in Russia

on or about the 15th day of June in the year of our Lord eighteen hundred and seventy three and is now about twenty three years of age; that he arrived at New York in the District of New York in the United States of America, on or about the 1st day of March in the year of our Lord eighteen hundred and ninety-one *being then a minor under the age of eighteen years;* that it then was, and still is, his bona fide intention to reside in and become a citizen

Martin Hendrickson



Wherefore, your petitioner prays, that he may be admitted to become a citizen of the said United States of America, according to the forms of the statutes in such case made and provided.

Martin Hendrickson

.....189 . . Sworn to by said Petitioner before the Court.

Attest: Wm. H. Crowbridge Clerk

Martin's (or the clerk's) signature



Hendrickson is not a fan of Worcester (source)

Worcester on ehkä vanhoillisin pesä idässä, ja ehkä yhtä epäsiistein elämäntavoiltaan. Miesmurhat olivat täällä siihen aikaan jokapäiväisiä tapauksia. Juopottelut ja tappelut oliv,at jokapäiväisen elämän tavalliset pyrintömäärät.

Worcester is perhaps the most conservative place in the East, and perhaps equally the most untidy in its way of life. Homicides were a daily occurrence here in those days. Drunkenness and fights were the usual features of everyday life.

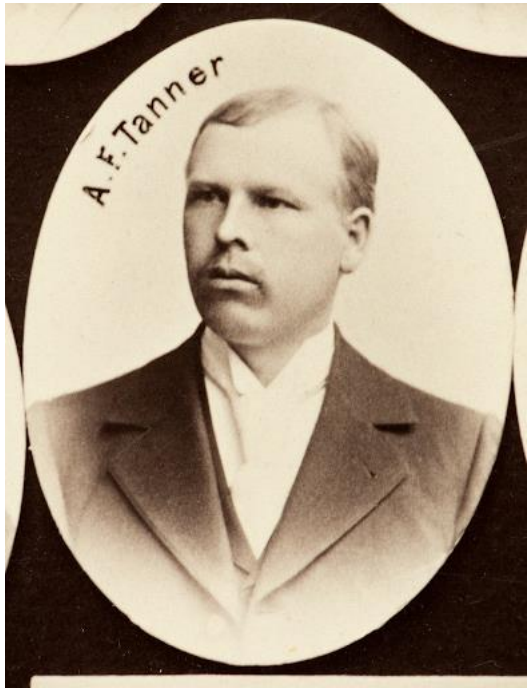


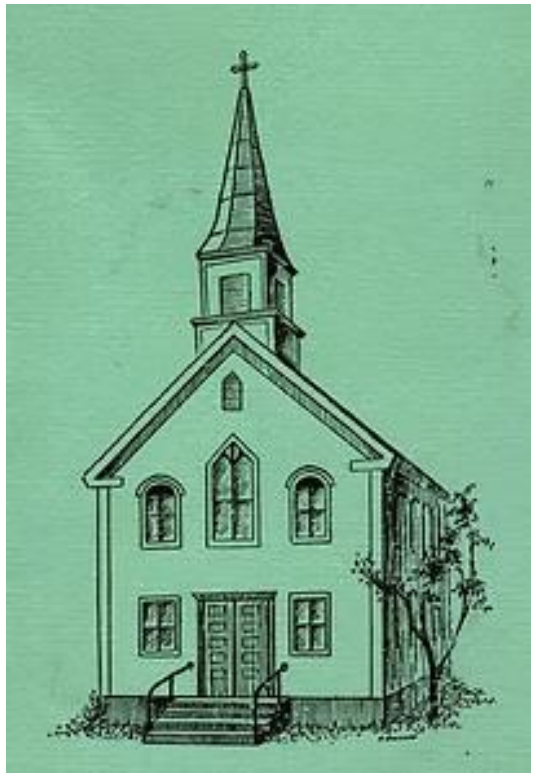
The Worker's Society: An organized labor movement among the Finns of Duluth got its start in June 1902 when Martti Hendrickson changed the Nuija Youth Society (cf. Messiah Lutheran Church activities) into an organization called The Friends. In 1904 this club joined the Finnish-American Labor League and later the Socialist Party and even became a chapter of the Finnish Socialist Party. Among its earliest members were the names of Albert Hendrickson, Ilmari Näppä, Henry Asp, Elmer Stonewall, and Josef and Mandi Ek are remembered, and Sofia Hautala and Anna Eskelinen are noted as its first women members. From the moment of its founding, the organization expanded rapidly, and the following people have all played active roles in it through the years: Matti Herneshuhta, Ida Manninen, Henry Samson, Kalle Laakso, Herman Louko, Heikki Häyrynen, Emilia Heinonen, Hilda Hendrickson, John Hilden, Jacob Kujala, Toivo Virtanen, Henry Puranen, Otto Arlund, Alex Sevo, David Kuuri, John Viita, Matti Kainu, Gust Aakula, Frank Westerlund, Leo Mattson, John G. Helin, Hedvig Arlund, Otto Lahtinen, John J. Kolu, Matt Wahlberg, Hilda and Otto Hagman, and John Korpi, who later was a well-known speaker.

Finnish Americans in Michigan

Nearly 30 people with the family name 30.







Dr. Antero Tanner





Suomalainenlääkäri,

Tohtori

A. F. TANNER,

Ely, Minn.

vastaan ottaa sairaita Uudessa Hospitaalissa

Arkisin:

Kello 9—10 aamupäivällä ja kello 7—8 iltasella.

Sunnuntaina ja juhlapäivinä:

Kello 11—12 päivällä.

Suomalainen sairaala.

Elyn Uusi Hospitaali on

suurimpia, sisältäen kokonaista puolisataa huonetta ja komeroa ja koneimpia maaseutukaupunkien sairaaloita. Sijaitsee pohjois-Minnesotan Rautaalueen ylängöllä on paikka ilmanalan puolesta terveydelle varsin edullinen. Sairaala on korkean mäen rinteellä, joten sairas huoneiden ikkunoista on kauniita laajoja näköaloja ulottuen kymmeniä englannin peninkulmia kaupan. Kaunis Long Lake järvi sievine saarineen on lisäämässä näköalan rikkautta ja viehättävyyttä.

Kaikellaisia sairaita, joille hospitaalihoito voisi olla hyödyksi, otetaan lyhemmiksi, ja pitemmiksi ajoiksi.

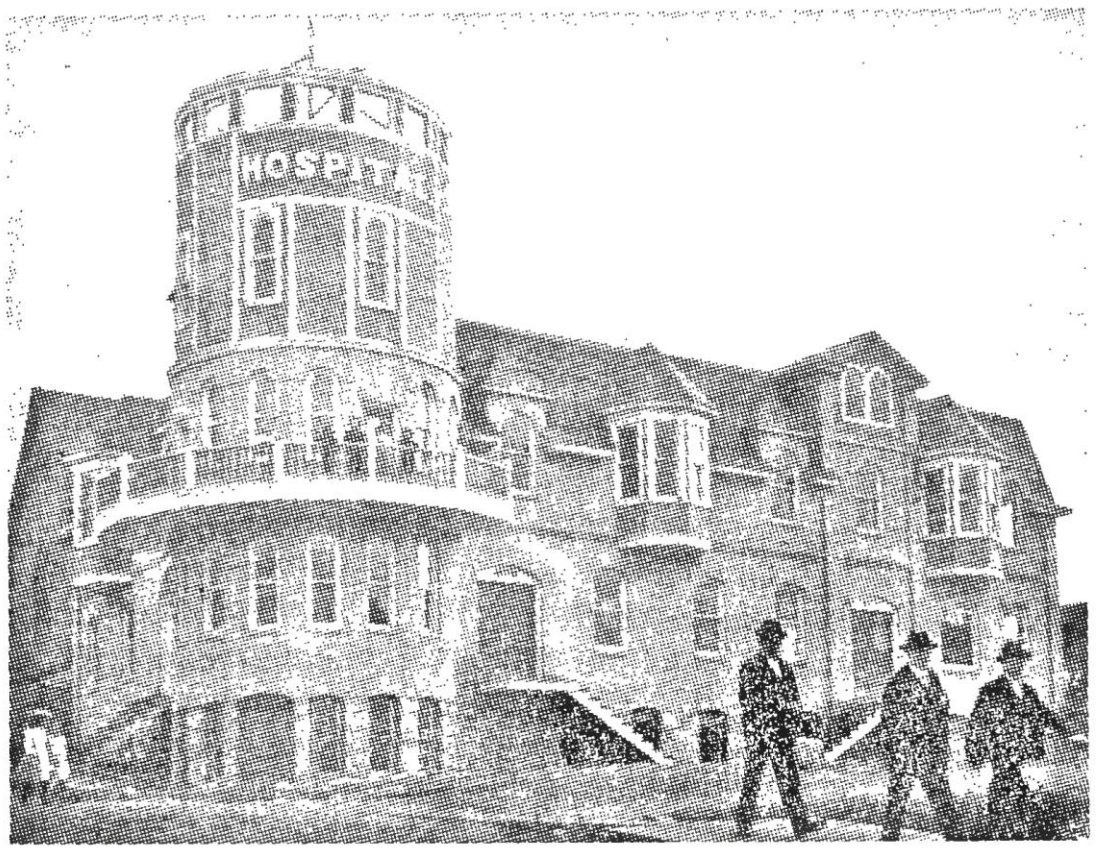
Leikkauksia toimitetaan suurempia ja pienempiä. Lähempiä tietoja saa pyydettäessä osoitteella:

Dr. A. F. Tanner,

Ely, Minn.

A. F. Tanner – Finnish Doctor, Ely, Minnesota





Dr. A. F. Tanner's hospital in Ely.

Tanner's hospital in Ely



SUKUPUOLIYHTEYS
TAIDENAUTINNOKSI.

KIRJOITTANUT
A. F. TANNER,
FILOS. MAISTERI JA LÄÄKET. TOHTORI.

TAMPERE 1909.
TAMPEREEN TYÖVÄEN KIRJAPAINO.

Sexual Intercourse as an Artistic Enjoyment



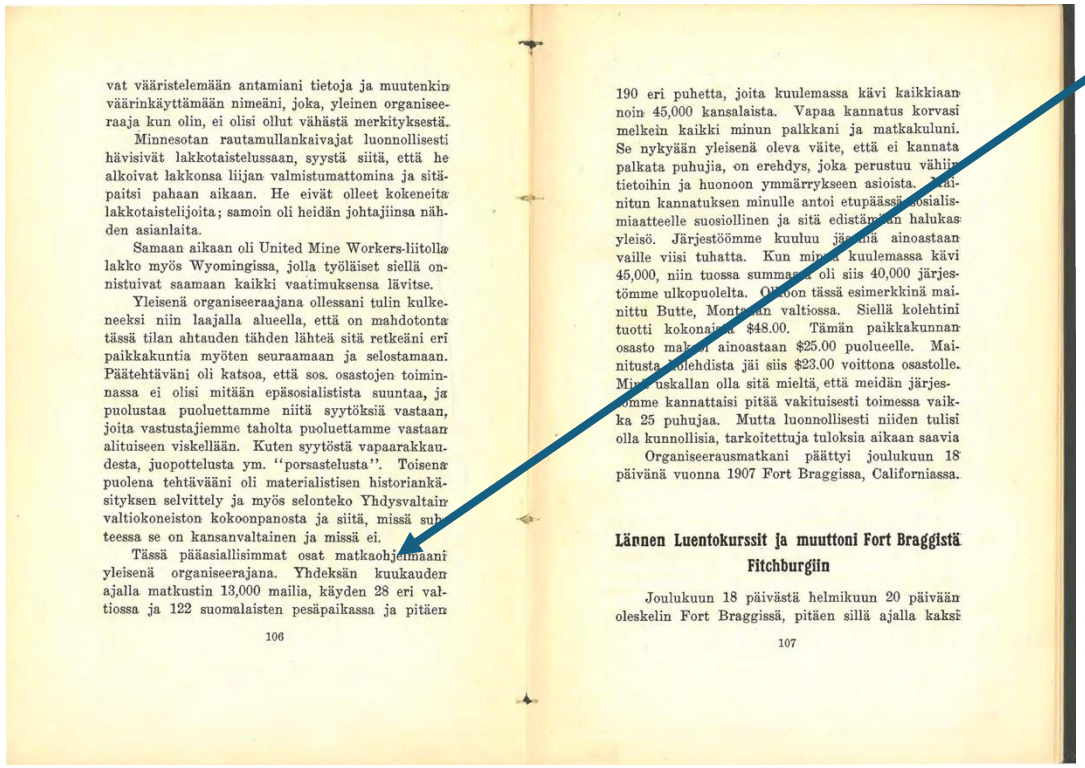
Hendrickson and Tanner meet opposition (1914)

“To avoid any mistake, we inform the public that we have always accepted the socialism on which the United States Constitution is based, but we do not accept the anarchism that Tanner and Hendrickson represent.”

Mutta Martti oli sitkeä luokkataistelua, joka käsitti, että mitään helpompaa tietä ei ole olemassa. Oli vain tehtävä työtä, raivattava ja raivattava. Hän keksi keinoja kansan koolle saamiseksi. Ja kun hän kerran sai kansaa koolle, niin siemen jäi itämään. “Sitten pidin noin puolitoista tuntia kestävän puheen sosialismin aatteesta, ja se herätti uteliaisuutta kuulijoissani.” Martti piti kokouksessa puolensa, vaikka vastustajat olivat varustautuneet kaikella tavalla. Kun vastustajat huomasivat Martin kylvön alkavan itää, tuli heille kiire ilmoittamaan kiireesti painetulla lentolehtisellä : “Erehdyksen välttämiseksi ilmoitamme yleisölle, että olemme aina hyväksyneet sen sosialismin, jonka pohjalle Yhdysvaltain perustuslakikin on laskettu, mutta anarkismia, jota Tanner ja Hendrickson edustavat, emme hyväksy.”



Vaeltava Setä Martti (Wandering Uncle Martti)



vat vääristelemään antamiani tietoja ja muutenkin väärinkäyttämään nimeäni, joka, yleinen organiseeraaja kun olin, ei olisi ollut vähästä merkityksestä.

Minnesotan rautamullankaivajat luonnollisesti hävisivät lakkotaistelussaan, syystä siitä, että he alkoivat lakkonsa liijan valmistumattomina ja sitäpaitsi pahaan aikaan. He eivät olleet kokeneita lakkotaistelijoita; samoin oli heidän johtajiinsa nähden asianlaita.

Samaan aikaan oli United Mine Workers-liitolla lakko myös Wyomingissa, jolla työläiset siellä onnistuivat saamaan kaikki vaatimuksensa lävitse.

Yleisenä organiseeraajana ollessani tulin kulkeneeksi niin laajalla alueella, että on mahdotonta tässä tilan ahtauden tähden lähteä sitä retkeäni eri paikkakuntia myöten seuraamaan ja selostamaan. Päätehtäväni oli katsoa, että sos. osastojen toiminnassa ei olisi mitään epäsosialistista suuntaa, ja puolustaa puoluettamme niitä syytöksiä vastaan, joita vastustajiemme taholta puoluettamme vastaan alituiseen viskellään. Kuten syytöstä vapaarakkaudesta, juopottelusta ym. "porsastelusta". Toisena puolena tehtäväänä oli materialistisen historiankäsityksen selvittely ja myös selonteko Yhdysvaltain valtiokoneiston kokoonpanosta ja siitä, missä suhteessa se on kansanvaltainen ja missä ei.

Tässä pääasiallisimmat osat matkaohjelmaani yleisenä organiseerajana. Yhdeksän kuukauden ajalla matkustin 13,000 mailia, käyden 28 eri valtiossa ja 122 suomalaisten pesäpaikassa ja pitäen

106

190 eri puhetta, joita kuulemassa kävi kaikkiaan noin 45,000 kansalaista. Vapaa kannatus korvasi melkein kaikki minun palkkani ja matkakuluni. Se nykyään yleisenä oleva väite, että ei kannata palkata puhujia, on erehdys, joka perustuu vähiin tietoihin ja huonoon ymmärrykseen asioista. Mainitun kannatuksen minulle antoi etupäässä sosialismiaatteelle suosiollinen ja sitä edistämään halukas yleisö. Järjestöömme kuuluu jäseniä ainoastaan vaille viisi tuhatta. Kun minun kuulemassa kävi 45,000, niin tuossa summassa oli siis 40,000 järjestömme ulkopuolelta. Otoon tässä esimerkkinä mainittu Butte, Montanan valtiossa. Siellä kolehtini tuotti kokonaisuudessaan $48.00. Tämän paikkakunnan osasto maksoi ainoastaan $25.00 puolueelle. Mainitusta kolehdista jäi siis $23.00 voittona osastolle. Minun uskallan olla sitä mieltä, että meidän järjestömme kannattaisi pitää vakituisesti toimessa vaikka 25 puhujaa. Mutta luonnollisesti niiden tulisi olla kunnollisia, tarkoitettuja tuloksia aikaan saavia

Organiseerausmatkani päättyi joulukuun 18 päivänä vuonna 1907 Fort Braggissa, Californiassa.

Lännen Luentokurssit ja muuttoni Fort Braggistä Fitchburgiin

Joulukuun 18 päivästä helmikuun 20 päivään oleskelin Fort Braggissä, pitäen sillä ajalla kaksi

107

Here are the main parts of the travel program as a general organizer. Over the course of nine months, I traveled 13,000 miles, visiting 28 different states and 122 Finnish strongholds, and giving 190 different speeches, which were heard by a total of about 45,000 citizens.



Martin is a no-show, Työmies, 06-Jun-1914

Martin Hendrickson & Son olisi pitänyt olla täällä puhumassa v. k. 31 p. ja t. k. 1 p., vaan Martti on viime päivinä saanut paremman viran kuin puhujan toimi on, ja niin Martti laittoi tiedon, että hän ei jouda itse, vaan hän lähettää kisällinsä jonka nimeä ei mainittu. Kummankin puhetilaisnuksien aikana ei näkynyt ketään. (Ehkä sällikin sai paremman ammatin). Puhetilaisuus kun oli il-

Martin Hendrickson & Son should have been here to speak on the 31st and 1st of March, but Martti has recently received a better position than the speaker's position, and so Martti announced that he would not be there himself, but would send his assistant, whose name was not mentioned. However, no one was seen during the speaking events. (Perhaps the assistant also received a better position.)





Frans Joseph Syrjala



Leo Laukki

Summer 1914 – Split between parliamentary socialists and IWW

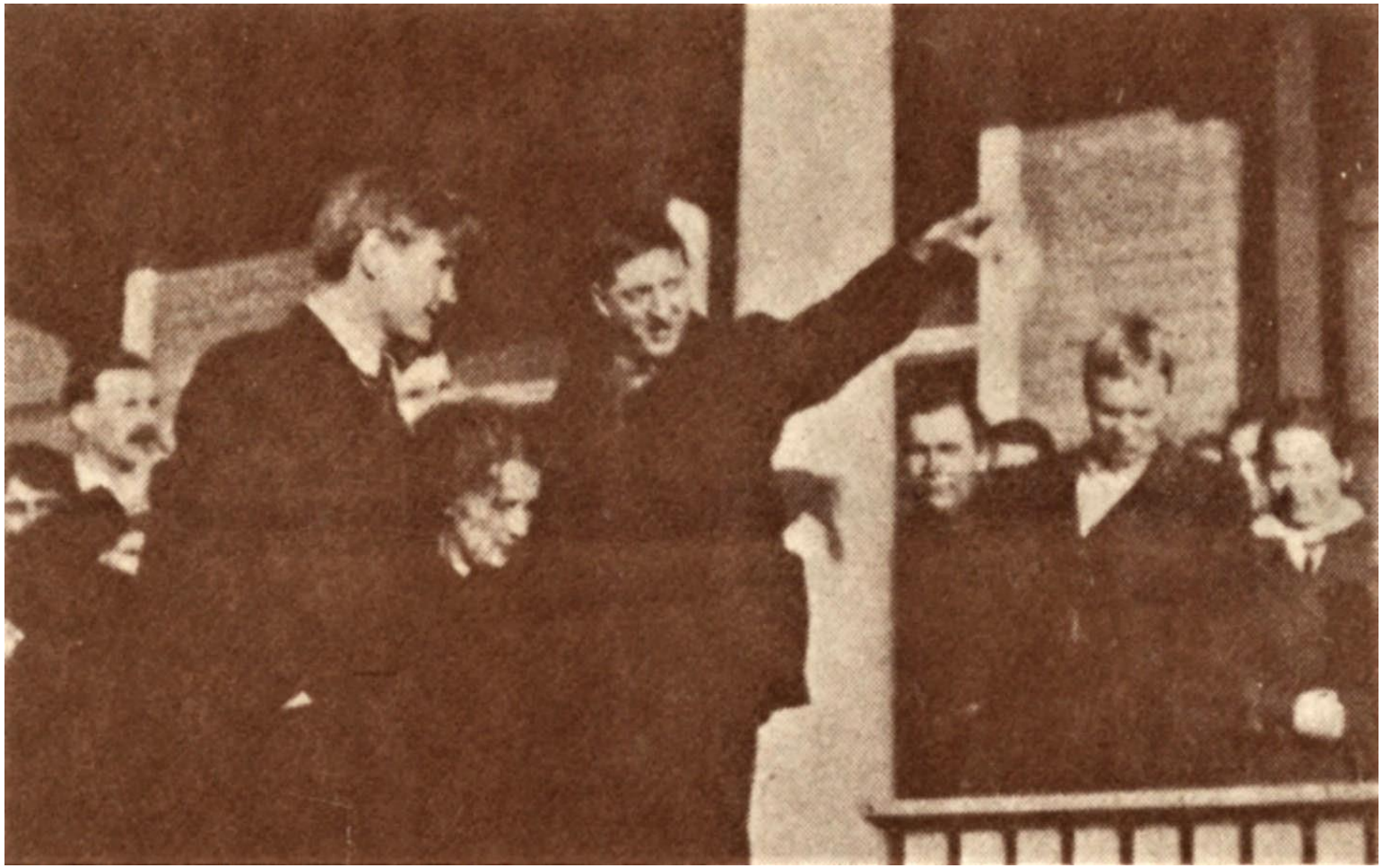






Finland in World War I





Work Peoples College, students scattering Joe Hill's ashes of the school's porch, 1917.

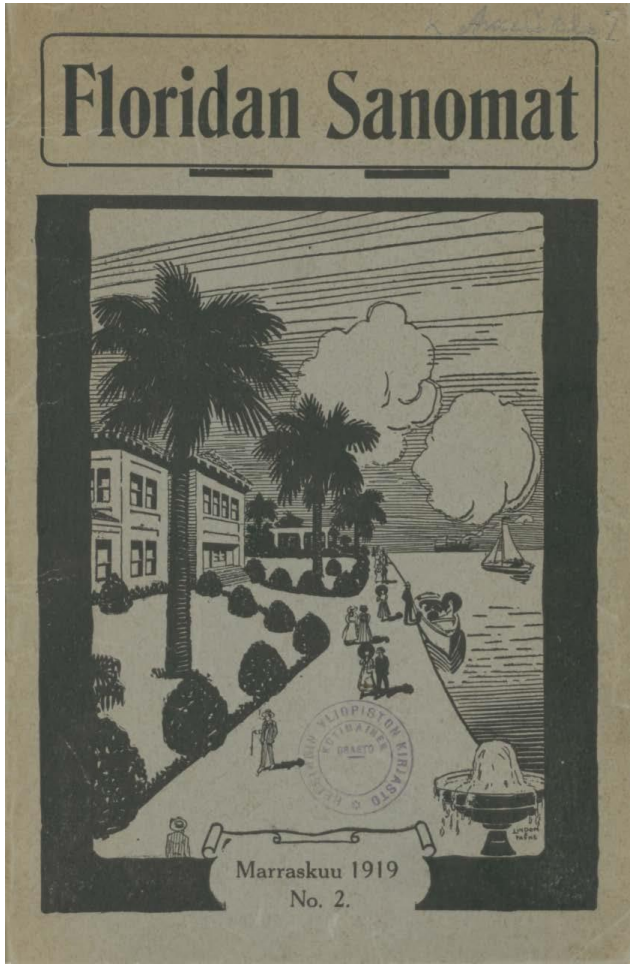


ASTOR, FLORIDA.

Hendrickson, Martin, Saima, Yrjö, Wiking, Martha, Sigrid ja Olavi.

One happy family





Astor. — Kolmatta Floridan suomalaisasutusta mainostettiin ehkä enemmän kuin näitä kahta aikaisempaa. Puuhakas Martti Hendrickson toimi Florida Land Companyn maa-agenttina. Tämä komppania oli ostanut John Jacob Astorin vanhat metsästysmaat St. Johns virran varrelta. Ne jaettiin 10 ja 20 eekkerin palasiin. Tämä tapahtui 1914-15. Suurin osa Martti Hendricksonin houkuttelemia suomalaisia saapui Detroitista, noin 20 perhettä, myös useita yksinäisiä. Joitakin saapui New Yorkista, Chicagosta y. m.

Martin sat out the Finnish Civil War and sold Florida real estate and newspapers





Ääni Karjalaan ja Venäjälle menneiden työläisten puolesta

Me Karjalassa käyneet pyydämme lähdessänne tilaa seuraaville asioille, koska pidämme niitä hyvin tärkeinä. Voimme niitä kutsua tässä vaikka karjalakysymyksiksi.

Vuonna 1931 alettiin Suomalaisen Kommunistisen työväenliikkeen taholta kiihkeä Karjalaan-meno kiihotus sekä rahojen keräys, konerahaston nimellä. Konttorina tässä oli "Karjalan Teknillinen apu," sanansaattajina "Työmies" ja "Eteenpäin" lehdet. Tuhansia hyviä ihmisiä saatiin tämän "hyvän asian" sanasta sanaan yhden juuri sieltä saamani kirjeen:

"Maailman historia ei löydä vertoja sille joukkopetokselle, jolla Stalin on johtanut Venäjän vallankumousta viimeaikoina. Niin hirvittäviä kuin työläisten kidutukset ja murhat ovat olleetkin, eivät kiduttajat vielä koskaan ennen ole väittäneet proletaarin voiton ja työläisten oman onnen sitä vaativan.

"En tiedä, josko suomalaiset työväenlehdet ovat siellä antaneet tosiperäisiä tietoja Neuvosto-Venäjän työväen tilasta tänävää tahtoa ja asiain oikeaa y
märrystä. Otettakoon tämä K
jalaan menneiden asia julki
keskustelun alaiseksi, sillä se
nyt jo julkista vaikka sitä ku
kä yritetään sivuuttaa. Yht
rintamakysymyksenä tämä k
jalakysymys on kuin rautat
sivuun jätetty avonainen va
de, johon yhteisrintamajuna
millä hetkellä tahansa syöks
jos sitä yritetään salata ja pi
avonaisena. Keskusteltak
tästä S. T. Järjestön Toimeen
nevan komitean kokouksissa
kä kautta maan osastojen

Karjalan Teknillinen Apu (Karelian Technical Aid Society)



Abstract

In the first years of the 1930s, some 6500 Finnish Canadians and Finnish Americans moved to Soviet Karelia, motivated by the economic depression and the dream of participating in the building of a Finnish-led workers' society, with employment, education, and healthcare for all. Their recruitment as "foreign specialists" who would modernize the Karelian economy secured for them preferential access to food, housing, and work postings, but life in Karelia was very different than what the immigrants had previously known. Despite difficulties and a heavy return migration, those who stayed threw themselves into the building of socialism. However, by 1936, the Stalinist regime viewed ethnic minorities and foreigners as threats to the Soviet order, and the Finnish leadership in Karelia was ousted and a violent attack on ethnic Finns and Finnish culture took over the region, shattering the dream of the 'Red Finn Haven.'

Soviet Karelia in the Letters & Memoirs of Finnish North Americans (PhD thesis, Samira S. Saramo_





MARTIN
HENDRICKSON
KUOLLUT

Petroskoissa ilmestyvä "Punainen Karjala" kertoo, että siellä on lokak. 8 p:nä kuollut aikoinaan Suomessakin hyvin tunnettu suomalais-amerikkalainen Martin Hendrickson. Hän oli syntynyt Kivijärvellä Vaasan läänissä, 1872, ja siirtyi jo nuorena poikana, 17-vuotiaana, Amerikkaan, missä hän suomalaisessa sosialistisessa liikkeessä näytteli huomattavaa osaa. Hän oli mukana tekäläistä "Työmies"-lehteä perustamassa, toimi puhujana ja m nissa järjestötehtävissä. Välillä hän kävi Suomessakin, jossa varsinkin hänen "amerikkalaismalinsa" puhetaitoinsa herätti omalaatuista huomiota. Amerikassa hän sitten liittyi 1923 kommunistiseen puolueeseen, teki matkan Venäälle, ja palasi takaisin Amerikaan kunnes 1932 lopullisesti siirtyi Petroskoihin. Missä toimessa hän siellä on ollut, ei mainita, eikä hänen nimensä muutenkaan ole aikaisemmin esiintynyt sanotun lehden palstoilla. — Hendrickson haudattiin Petroskoissa lokak. 14 päivänä.

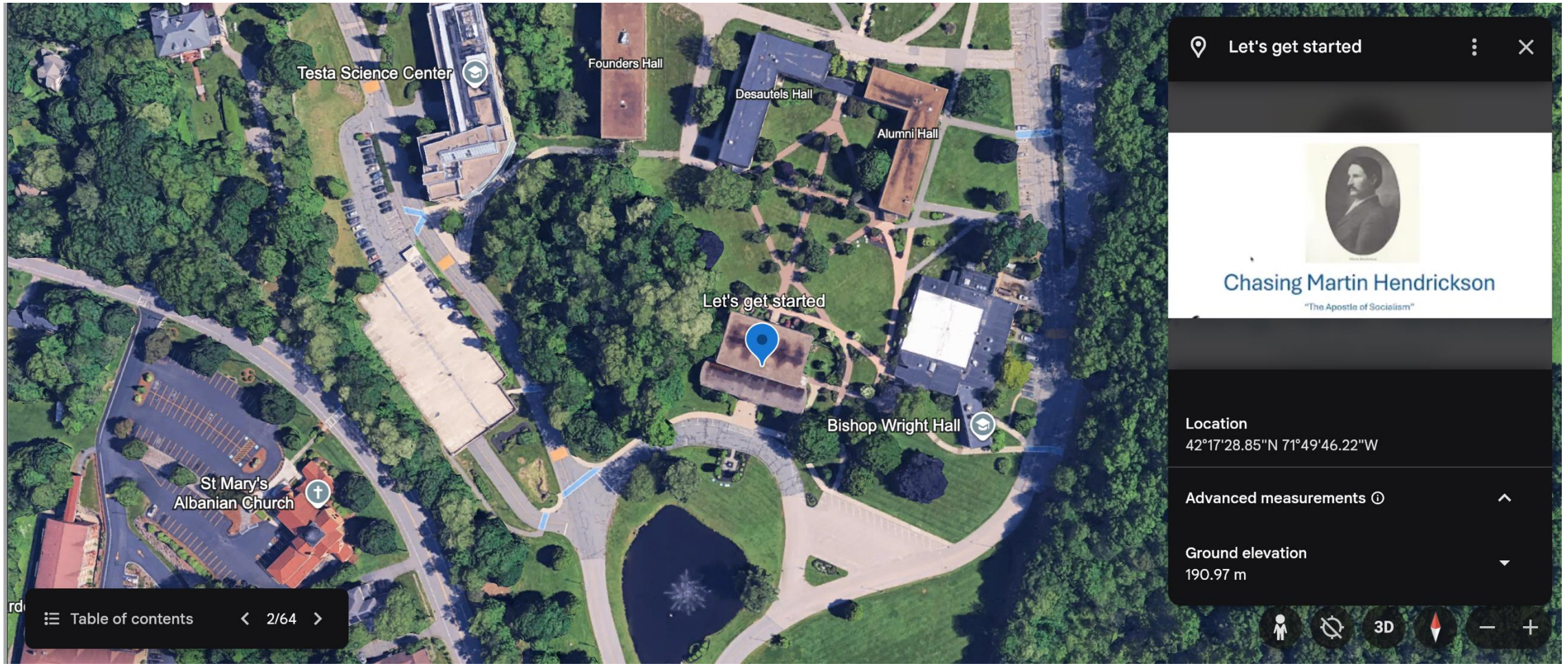
Martin is dead





Next week




Testa Science Center
Founders Hall
Desautels Hall
Alumni Hall
Let's get started
Bishop Wright Hall
St Mary's
Albanian Church
Table of contents
2/64
Let's get started
Chasing Martin Hendrickson
"The Apostle of Socialism"
Location
42°17'28.85"N 71°49'46.22"W
Advanced measurements
Ground elevation
190.97 m
3D

But, next, ...

